

RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2021/519 ÓN gCOIMISIÚN

an 24 Márta 2021

lena leasaítear Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 maidir le tástáil le haghaidh *Trichinella* i ndlúthchrúbaigh agus maolú na Ríochta Aontaithe ar thástáil le haghaidh *Trichinella* i mucra clóis

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) 2017/625 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 15 Márta 2017 maidir le rialuithe oifigiúla agus gníomhaíochtaí oifigiúla eile arna ndéanamh lena áirithiú go gcuirfear i bhfeidhm dlí an bhia agus na beatha, rialacha maidir le sláinte agus leas ainmhithe, sláinte plandaí agus táirgí cosanta plandaí, lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 999/2001, (CE) Uimh. 396/2005, (CE) Uimh. 1069/2009, (CE) Uimh. 1107/2009, (AE) Uimh. 1151/2012, (AE) Uimh. 652/2014, (AE) 2016/429 agus (AE) 2016/2031 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialachán (CE) Uimh. 1/2005 agus (CE) Uimh. 1099/2009 ón gComhairle agus Treoracha 98/58/CE 1999/74/CE, 2007/43/CE, 2008/119/CE agus 2008/120/CE ón gComhairle, agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 854/2004 agus (CE) Uimh. 882/2004 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Treoracha 89/608/CEE, 89/662/CEE, 90/425/CEE, 91/496/CEE, 96/23/CE, 96/93/CE agus 97/78/CE agus Cinneadh 92/438/CEE ón gComhairle (an Rialachán maidir le Rialuithe Oifigiúla) ⁽¹⁾, agus go háirithe pointe (a) den chéad fhomhír d'Airteagal 18(8) de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Le Rialachán (AE) 2017/625 leagtar síos rialacha maidir le rialuithe oifigiúla a dhéanamh, agus le haghaidh gníomhaíocht a bheidh le déanamh ag na húdaráis inniúla i ndáil le táirgeadh táirgí de bhunadh ainmhióch atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine.
- (2) Seadán is ea *Trichinella* a d'fhéadfadh a bheith ar fheoil speiceas soghabhálach, amhail muca agus capaill, agus is cúis le tinneas bia-iompartha i ndaoine nuair a itear feoil ionfhabhtaithe. Le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 ⁽²⁾ ón gCoimisiún, leagtar síos rialacha sonracha maidir le rialuithe oifigiúla le haghaidh *Trichinella* i bhfeoil, lena n-áirítear coinníollacha maidir le maolú ar thástáil *Trichinella* tráth a thagann feoil mucra clóis isteach san Aontas.
- (3) An 6 Meitheamh 2013, ghlac an tÚdarás Eorpach um Shábháilteacht Bia tuairim eolaíoch maidir le guaiseacha do shláinte an duine a chumhdófar le cigireacht ar fheoil (dlúthchrúbaigh) ⁽³⁾. Molann an tuairim sin rialú a dhéanamh ar *Trichinella* i ngach dlúthchrúbach (ní hamháin capaill ach asaíl agus míúileanna chomh maith) mar ardtosaíocht. Le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2019/627 ⁽⁴⁾ ón gCoimisiún, leagtar síos, dá bhrí sin, tástáil éigeantach *Trichinella* i gconablaigh na ndlúthchrúbach go léir. Le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375, leagtar síos tástáil éigeantach ar chapaill agus ar speicis shoghabhálacha eile. Ar mhaithe le comhsheasmhacht agus chun aon débhrí a sheachaint, ba cheart tagairt a dhéanamh freisin i Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 do dhlúthchrúbaigh in ionad capall.
- (4) Le Rialachán (AE) Uimh. 206/2010 ⁽⁵⁾ ón gCoimisiún údaraítear feoil mucra clóis ón Ríocht Aontaithe a theacht isteach san Aontas. Liostaítear sa Rialachán sin an Ríocht Aontaithe agus maolú i bhfeidhm aici ar thástáil *Trichinella* ar chonablaigh agus ar fheoil mucra clóis nach bhfuil bainte den diúl faoi bhun 5 seachtaine d'aois i gcomhréir le hAirteagal 3(2) de Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375.

⁽¹⁾ IO L 95, 7.4.2017, lch. 1.

⁽²⁾ Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 ón gCoimisiún an 10 Lúnasa 2015 lena leagtar síos rialacha sonracha maidir le rialuithe oifigiúla le haghaidh *Trichinella* i bhfeoil (IO L 212, 11.8.2015, lch. 7).

⁽³⁾ Iriseán EFSA 2013; 11(6):3263.

⁽⁴⁾ Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2019/627 ón gCoimisiún an 15 Márta 2019 lena leagtar síos socruithe praiticiúla aonfhoirmeacha maidir le rialuithe oifigiúla a dhéanamh ar tháirgí de bhunadh ainmhióch atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine i gcomhréir le Rialachán (AE) 2017/625 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle agus lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 2074/2005 ón gCoimisiún maidir le rialuithe oifigiúla (IO L 131, 17.5.2019, lch. 51).

⁽⁵⁾ Rialachán (AE) Uimh. 206/2010 ón gCoimisiún an 12 Márta 2010 lena leagtar síos liostaí de thríú tíortha, de chríocha díobh nó de chodanna díobh atá údaraithe chun ainmhithe áirithe agus feoil úr a thabhairt isteach san Aontas Eorpach agus na ceanglais deimhniúcháin tréidliachta (IO L 73, 20.3.2010, lch. 1).

- (5) Le Rialachán Tarmligthe (AE) 2020/692 ⁽⁶⁾ ón gCoimisiún aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 206/2010 le héifeacht ón 21 Aibreán 2021. I bhfianaise na haisghairme sin, le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2020/1478 ⁽⁷⁾ ón gCoimisiún, cuirtear Iarscríbhinn VII le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 le héifeacht ón 21 Aibreán 2021, ina liostaítear na tríú tíortha a bhfuil maolú ar thástáil *Trichinella*, dá dtagraítear in Airteagal 13(2) de Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375, á chur i bhfeidhm acu.
- (6) An 12 Eanáir 2021, chuir an Ríocht Aontaithe faisnéis ar fáil go dtugann sonraí stairiúla, maidir le tástáil leanúnach arna déanamh ar dhaoirna mucra clóis maraithe, muinín 95 % ar a laghad nach leitheadúla *Trichinella* ná ceann as gach milliún sa daonra sin i gcomhréir le hAirteagal 3(3)(b) de Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375. Ina theannta sin, chuir an Ríocht Aontaithe in iúl don Choimisiún go raibh sé ar intinn aici maolú a chur i bhfeidhm ar thástáil *Trichinella* ar chonablaigh agus ar fheoil mucra clóis i gcás ina dtagann na hainmhithe ó ghabháltas a n-aithnítear go hoifigiúil go gcuireann sé dálaí tithíochta rialaithe i bhfeidhm i gcomhréir le hIarscríbhinn IV a ghabhann leis an Rialachán Cur Chun Feidhme sin.
- (7) Dá bhrí sin, ba cheart an Ríocht Aontaithe a liostú in Iarscríbhinn VII a ghabhann le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375, gan dochar do chur i bhfeidhm dhlí an Aontais maidir leis an Ríocht Aontaithe agus sa Ríocht Aontaithe i ndáil le Tuaisceart Éireann i gcomhréir le hAirteagal 5(4) den Phrótocal maidir le hÉirinn/Tuaisceart Éireann a ghabhann leis an gComhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach i gcomhréir le hIarscríbhinn 2 a ghabhann leis an bPrótocal sin.
- (8) Ba cheart Iarscríbhinn VII a ghabhann le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 a leasú chun cur i bhfeidhm na maoluithe dá bhforáiltear in Airteagal 3(2) agus (3) den Rialachán Cur Chun Feidhme sin ag an Ríocht Aontaithe a léiriú.
- (9) Dá bhrí sin, ba cheart Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 a leasú dá réir.
- (10) Ós rud é go n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 206/2010 le héifeacht ón 21 Aibreán 2021 agus go gcuireann Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2020/1478 Iarscríbhinn VII le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 le héifeacht ón dáta sin, ba cheart feidhm a bheith ag liostú na Ríochta Aontaithe san Iarscríbhinn sin ón dáta céanna.
- (11) Tá na bearta dá bhforáiltear sa Rialachán seo i gcomhréir leis an tuairim ón mBuanchoiste um Plandaí, Ainmhithe, Bia agus Beatha,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Leasaítear Rialachán (AE) 2015/1375 mar a leanas:

(1) Leasaítear Airteagal 2 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad na chéad fhomhíre de mhír 2:

“Déanfar conablaigh dlúthchrúbach, torc allta agus speiceas eile ainmhithe feirme agus fiáine atá soghabhálach i leith inmhiólú *Trichinella* a shampláil go córasach i seamlais nó i mbunaíochtaí láimhseála géim mar chuid den scrúdú iarbháis.”;

(b) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 3:

“3. Go dtí go bhfaighfear torthaí scrúdú *Trichinella* agus ar choinníoll go ráthóidh an t-oibreoir gnó bia inrianaitheacht iomlán, féadfar conablaigh mucra clóis agus conablaigh dlúthchrúbach a ghearradh suas ina gcodanna go huasmhéid sé chuid i seamlas nó i monarcha gearrtha san áitreabh céanna.”;

⁽⁶⁾ Rialachán Tarmligthe (AE) 2020/692 ón gCoimisiún an 30 Eanáir 2020 lena bhforlíontar Rialachán (AE) 2016/429 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le rialacha maidir le coinsíneachtaí ainmhithe áirithe, táirgí geirmeacha agus táirgí de bhunadh ainmhíoch a thabhairt isteach san Aontas, agus maidir lena ngluaiseacht agus lena láimhseáil tar éis iad a thabhairt isteach (IO L 174, 3.6.2020, lch. 379).

⁽⁷⁾ Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2020/1478 ón gCoimisiún an 14 Deireadh Fómhair 2020 lena leasaítear Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2015/1375 maidir le sampláil, an modh tagartha le haghaidh coinníollacha braite agus allmhairiúcháin a bhaineann le rialú *Trichinella* (IO L 338, 15.10.2020, lch. 7).

(2) in Iarscríbhinn III, cuirtear an méid seo a leanas in ionad an fhrása tosaigh agus pointe (a) agus pointe (b):

“Ní mór feoil dlúthchrúbaigh, feoil géime fiáine agus feoil eile a bhféadfadh seadáin *Trichinella* a bheith inti a scrúdú i gcomhréir le ceann de na modhanna díleá a shonraítear i gCaibidil I nó i gCaibidil II d'Iarscríbhinn I, leis na hathruithe seo a leanas:

- (a) tógfar eiseamail a bhfuil meáchan 10 g ar a laghad iontu ó mhatán teangach nó ó mhatán géill na ndlúthchrúbach agus ó chos tosaigh, ó theanga nó ó dhiaphragma na dtorc allta;
- (b) i dtaca le dlúthchrúbaigh, i gcás nach ann do na matáin sin nó nach leor iad, tógfar eiseamal is mó ó cholún den diaphragma áit a n-athraíonn sé go cuid an teannáin. Ní mór don mhatán a bheith glan ar fhíochán tacaíochta agus ar shaill;”;

(3) in Iarscríbhinn IV, cuirtear an méid seo a leanas in ionad pointe (b) de Chaibidil II:

“(b) Déanfar líon na dtástálacha agus torthaí na tástála le haghaidh *Trichinella* i mucra clóis, toirc allta, dlúthchrúbaigh, géim agus aon ainmhí soghabhálach eile a thíolacadh i gcomhréir le hIarscríbhinn IV a ghabhann le Treoir 2003/99/CE. Soláthrófar sna sonraí maidir le mucra clóis, ar a laghad, faisnéis shonrach maidir leis an méid seo a leanas:

- (i) tástálacha ar ainmhithe a tógadh faoi dhálaí tithíochta rialaithe;
- (ii) tástálacha ar chránacha pórucháin, ar thoirc agus ar mhuca atá á ramhrú.”;

(4) Cuirtear an méid seo a leanas in ionad Iarscríbhinn VII:

“

IARSCRÍBHINN VII

Tríú tíortha nó réigiúin díobh a bhfuil na maoluithe dá dtagraítear in Airteagal 13(2) á gcur i bhfeidhm acu

Cód ISO na tíre	Tríú tír nó réigiún di	Tráchtanna
GB	An Ríocht Aontaithe (*)	Cur i bhfeidhm na maoluithe dá bhforáiltear in Airteagal 3(2) agus (3)”

(*) I gcomhréir leis an gComhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach, agus go háirithe Airteagal 5(4) den Phrótocal maidir le hÉirinn/Tuaisceart Éireann i gcomhréir le hIarscríbhinn 2 a ghabhann leis an bPrótocal sin, chun críocha na hIarscríbhinne seo, ní bhaineann tagairtí don Ríocht Aontaithe le Thuaisceart Éireann..

Airteagal 2

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an tríú lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh feidhm ag Airteagal 1(4) ón 21 Aibreán 2021.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, 24 Márta 2021.

Thar ceann an Choimisiúin
An tUachtarán
Ursula VON DER LEYEN